

**Zeitschrift:** Revue économique franco-suisse  
**Herausgeber:** Chambre de commerce suisse en France  
**Band:** 31 (1951)  
**Heft:** 7

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 07.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# TRANSPORTS INTERNATIONAUX MARAIS & C<sup>IE</sup>

Société à responsabilité limitée au capital de 10.000.000 de francs

## FORMALITÉS en DOUANE - ENTREPOSAGE - ASSURANCES

31, rue de Trévise, PARIS-9<sup>e</sup>  
Tél. : PRO. 95-50 (4 lignes)  
TAI. 63-00 (4 lignes)

Adr. télégr. : INTEREXPRESS

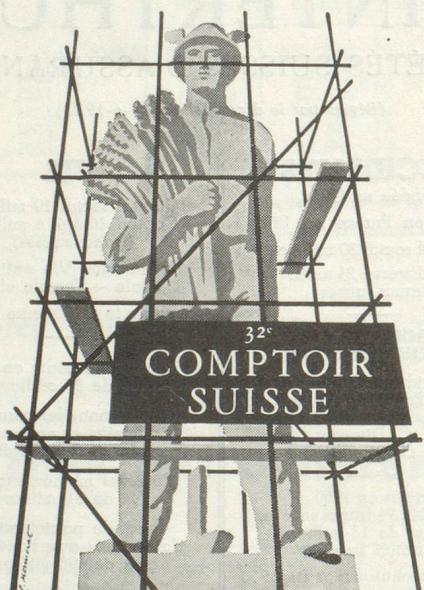
29, rue du Bât-d'Argent  
LYON (Rhône)  
Tél. : Burdeau 15-07

## SERVICES SPÉCIAUX par WAGONS de GROUPAGE avec la SUISSE

Correspondant en Suisse : SCHNEIDER & C<sup>IE</sup>

BALE  
Totentanz 18

SAINT-GALL  
Frongartenstrasse 15



FOIRE NATIONALE  
LAUSANNE  
8-23 SEPTEMBRE 1951

BILLETS SIMPLE COURSE VALABLES POUR LE RETOUR

### BOTTIN ANNUAIRE DU COMMERCE DIDOT-BOTTIN

SOCIÉTÉ ANONYME AU CAPITAL DE 217 500 000 Frs.  
1, RUE SÉBASTIEN BOTTIN - PARIS (7<sup>e</sup>)  
LIT. 54-95 et BAB. 00-80 R. C. Seine 54.058  
FONDÉ EN 1796

Le BOTTIN du COMMERCE et de L'INDUSTRIE  
COMPREND :

BOTTIN PARIS Liste - Rues - SEINE ..... (1 vol.)  
BOTTIN PROFESSIONS ... Classement par professions ..... (2 vol.)  
BOTTIN DÉPARTEMENTS Classement géographique ..... (4 vol.)  
BOTTIN FRANCE D'OUTRE-MER ..... (1 vol.)

LE BOTTIN ÉDITE ÉGALEMENT :

BOTTINS DÉPARTEMENTAUX ET D'OUTRE-MER  
Un annuaire complet pour chaque département ou territoire  
BOTTIN MONDIAL Annuaire du Commerce extérieur  
BOTTIN ADMINISTRATIF  
Annuaire général de l'Administration Française  
BOTTIN DE L'AUTOMOBILE  
Annuaire général de l'Automobile et des Industries connexes  
BOTTIN DU CYCLE  
Annuaire général du cycle et des Industries connexes  
BOTTIN MONDAIN "TOUT - PARIS" "TOUTE LA FRANCE"  
ATLAS DU BOTTIN 400 cartes et plans  
RÉPERTOIRE MONDIAL DES AFFAIRES, DIFFUSÉ DANS LE MONDE ENTIER  
**LE BOTTIN**  
EST UN VÉHICULE PUBLICITAIRE INCOMPARABLE  
**FAITES DE LA PUBLICITÉ DANS LE BOTTIN**

Mentionnez la « Revue économique franco-suisse » en écrivant aux annonceurs

## DE LA RANCHERAYE & C<sup>ie</sup>

Maison fondée en 1849

TRANSPORTS ET DÉMÉNAGEMENTS  
INTERNATIONAUX

Membre de l'association générale  
des entreprises suisses de déménagement

31, Place du Marché-Saint-Honoré, PARIS-1<sup>er</sup>  
OPÉra 68-00

Agence de Tourisme  
franco-suisse

## Autotransit

LICENCE AGENCE DE VOYAGES N° 261

MARSEILLE

117, rue de l'Évêché

Tél. Co. 21-42, 56-52

Télégr. Autotransit.

## TRANSPORTS INTERNATIONAUX

### ÉTS ÉDOUARD AGET

21, rue Marc-Séguin  
PARIS-18<sup>e</sup> - Tél. : Nord 99-64 (4 lignes)

### TOUTES OPÉRATIONS DE DOUANE

Succursales ou correspondants  
dans le monde entier

### ENTREPRISE GÉNÉRALE DE TRANSPORTS

Ancienne Maison H. CROS & M. BRUZZO  
Fondée en 1888

M. BRUZZO

SUCCESEUR

Agréé en douane n° 2.799

18, Rue des Phocéens - MARSEILLE

Téléphone 3 lignes CO. 18-40 Télégr. : LABOR

MAISON A NANTES : 2, Rue Mathurin-Brissonneau

MAISON A ALGER : 5, Rue Colbert

### IMPORTATEURS, EXPORTATEURS

Pour vos transports de marchandises  
à destination ou en provenance de SUISSE  
vous avez certainement intérêt à consulter

### LA SOCIÉTÉ NOUVELLE DES

## TRANSPORTS MONDIAUX

Soc. an. au capital de 16 millions - Agréé en douane n° 2.686

44, rue François-Ier — PARIS  
Tél. BAL. 25-23 - Adr. Télégr. MONDTRANSOM

dont le service spécialisé (responsable M. REINELT)  
met à votre disposition son expérience  
et les diverses formes de son activité

### SOCIÉTÉ DE TRANSPORTS INTERNATIONAUX

## GEHRIG & C<sup>ie</sup>

S. A. au capital de 1.200.000 fr.

115, rue de l'Évêché, MARSEILLE - Tél. CO. 88-10/11; 38-20/21

### COMMISSIONNAIRES EN DOUANE AGRÉÉS

Service de groupages accélérés  
pour la Suisse et vice versa

AGENT EN SUISSE : NATURAL S. A.

### LE ROULEMENT ABILLES MINIATURE

RMB

SILENCIEUX  
SENSIBLES  
GRANDE  
PRÉCISION  
Remplacez tous  
les paliers lisses,  
pierrées à trou  
etc....



RADIAUX  
OBLIQUES  
MASSIFS  
EMBOUTIS  
DIAM. EXT<sup>E</sup>  
DE 1,1  
m/m  
A 22

USINE A BIENNE (SUISSE)  
REPRÉSENTANT WILLIAM BAETHNI  
113, RUE DES MOINES-PARIS-TEL: MARC. 21-55

PUB. PORQIN

### POUR VOS ACHATS

adressez-vous à

E. ENGLER

Tél. 304

correspond en  
français  
anglais  
allemand

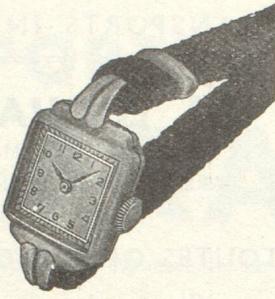


Mentionnez la « Revue économique franco-suisse » en écrivant aux annonceurs

JOAILLERIE  
HORLOGERIE  
BIJOUTERIE  
ORFÈVRERIE

**F. SENN**

18. BOULEVARD ST-DENIS



PARIS  
GUTENBERG. 56-78

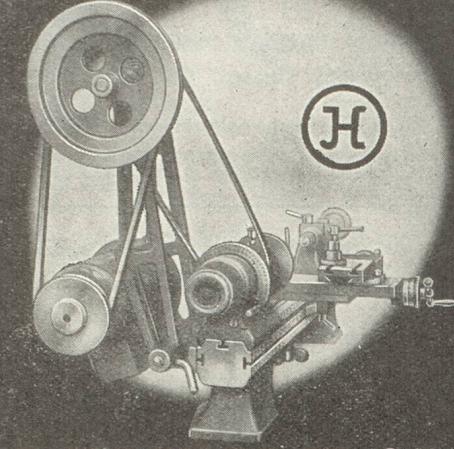
**L'UNION EUROPÉENNE  
INDUSTRIELLE ET FINANCIÈRE**

*(Banque des Pays du Nord)*

4 & 6, RUE GAILLON — PARIS-2<sup>e</sup>

TÉL. : OPÉ. 66-70

*Präzisions-Drehbänke*



**J. HABEGGER** G.M.  
B.H.  
PRÄZISIONS-MASCHINEN-FABRIK  
**MEINISBERG-BIEL**  
Telephon: 77236

**AUTOMOBILES INDUSTRIELS SAURER**

67, rue de Verdun, SURESNES (Seine)

Tél. Paris : LON. 21-80      Adresse Télégr. : SAURER-Suresnes

**BORGWARD HANSA « 1.500 »**  
Économie — Sécurité — Confort

DISTRIBUTEUR POUR LA FRANCE :  
**SAINT CHRISTOPHE MOTOR**  
3, RUE SCHEFFER, 3 -:- PARIS - 16<sup>e</sup>

TÉL. : COP. 46-26      CABLE : SAINTOR-PARIS



**FABRIQUE D'HORLOGERIE**

**A. NIKLÈS**

*Calibres ancre exclusif*

42, rue du Chablais  
ANNEMASSE (Haute-Savoie)  
Tél. 390

Même maison à Genève

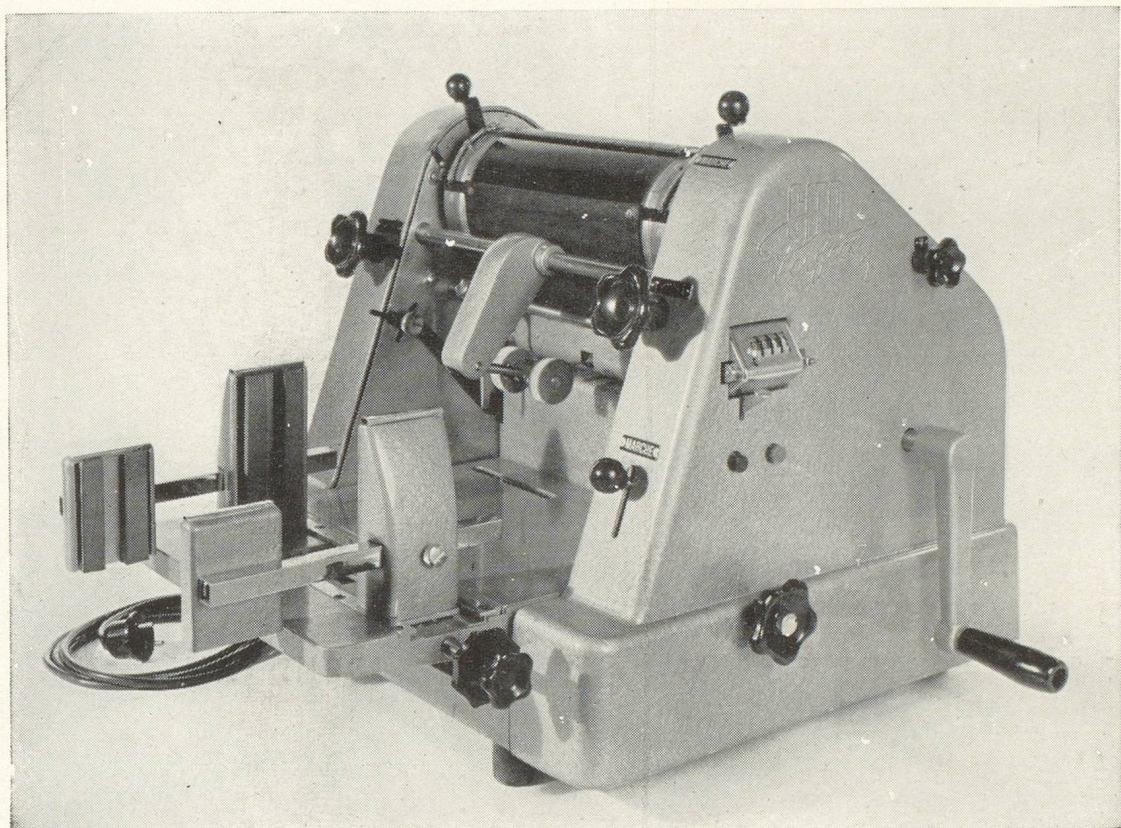
**CITO**  
Suisse

**COURVOISIER & C°**

21, Boulevard Voltaire

PARIS-XI<sup>e</sup> - R<sup>o</sup>g. 28-54

MODÈLE



P  
E  
R  
F  
E  
C  
T

Le dernier-né de la

« TECHNIQUE MODERNE SUISSE »

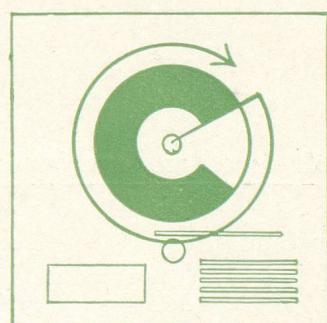
Une merveille de simplicité et de rendement

*Qualité suisse = Qualité Courvoisier*

**Les duplicateurs CITO sont utilisés dans le monde entier**

Marque déposée  
LA GARANTIE COURVOISIER

*QUATRE AUTRES MODÈLES PEUVENT RÉPONDRE A TOUS VOS DÉSIRS*



FIRMENICH & CIE  
S U C C E S S E U R S   D E  
C H U I T , N A E F & C I E

G E N È V E



S U I S S E

MATIÈRES PREMIÈRES POUR LA PARFUMERIE,  
LA SAVONNERIE ET LES COSMÉTIQUES

AROMES ARTIFICIELS DE FRUITS  
ET ESSENCES SYNTHÉTIQUES SPÉCIALES POUR PRODUITS ALIMENTAIRES

Seuls concessionnaires pour la France :

FIRMENICH & C<sup>ie</sup>  
11, rue Vézelay, PARIS-8<sup>e</sup>

~~~~~  
Tél. : Laborde 15-28